

Veillez lire attentivement les modalités de renonciation aux réclamations, d'exonération de responsabilité et d'indemnisation, ainsi que les responsabilités de l'élève.

1. MODALITÉS ET CONDITIONS GÉNÉRALES

- 1.1 Dans le cas où des renseignements importants auraient été omis ou falsifiés dans le formulaire d'inscription, le CSCNO se réserve le droit de mettre fin à l'entente et de renvoyer l'élève dans son pays d'origine, sans aucun remboursement et aux frais des parents de l'élève.
- 1.2 Le CSCNO et l'école hôte ne peuvent être tenus responsables de pertes ou dépenses découlant de conflits de travail, d'intempéries, ou de tout autre événement hors de leur contrôle.
- 1.3 Le CSCNO est un Conseil francophone catholique. Il s'engage à outiller les élèves pour qu'ils vivent leur citoyenneté et leur engagement à la catholicité et à la francophonie.
- 1.4 Bien que le Canada et la ville du Grand Sudbury soient des destinations très sécuritaires et que le CSCNO prenne toutes les mesures raisonnables pour assurer la sécurité de l'élève lors de son séjour, le CSCNO ne peut garantir la sécurité de l'élève. Le CSCNO, ses administrateurs, employés, agents, bénévoles et représentants ne pourront être tenus responsables de toute blessure, incluant des blessures entraînant la mort, que subirait l'élève pendant sa participation au programme.

2. EN TANT QUE PARENT OU TUTEUR DE L'ÉLÈVE, JE COMPRENDS QUE :

- 2.1 J'autorise le CSCNO à utiliser la photo/vidéo/témoignage de mon enfant à des fins de promotions ou d'information de ses services et programmes. Je comprends que des photos, vidéos ou témoignages de mon enfant peuvent être publiés dans des documents tels que (mais non exclusivement) des annonces dans les journaux et à la télévision, des informations sur les sites Web et pages Facebook reliés au Conseil ou aux écoles, des brochures corporatives, des dépliants, des journaux internes tels les Capsules, etc.
- 2.2 Je dégage de toute responsabilité et je conviens d'indemniser le CSCNO pour toute perte ou dommage matériel, toute dépense, poursuites, réclamations et frais et honoraires de quelque nature découlant de la participation de l'élève au programme et ce, quelle qu'en soit la cause, y compris tout geste, omission, conduite négligente ou conduite intentionnelle de la part du CSCNO.
- 2.3 Dans le cas où je tente de poursuivre le CSCNO, je reconnais expressément que le CSCNO sera libre de choisir la juridiction où se tiendra cette action, peu importe l'endroit où j'habite, ma citoyenneté ou mon pays d'origine. En signant cette Entente, je reconnais que les lois de la province de l'Ontario ou du Canada s'appliquent et régiront toute procédure judiciaire.

3. EN TANT QU'ÉLÈVE, JE COMPRENDS QUE JE DEVRAI:

- 3.1 Respecter les lois canadiennes, ontariennes et municipales; les règlements du CSCNO; le Code de conduite de l'Ontario ainsi que les règles de l'école que je fréquenterai, en tout temps. Tous manquement peut entraîner mon renvoi immédiat de l'école et du programme, ainsi que mon rapatriement dans mon pays d'origine, à mes frais et sans aucune possibilité de remboursement.
- 3.2 Informer immédiatement le CSCNO de tout changement dans mes coordonnées.
- 3.3 Assister à mes cours de façon assidue et obéir à mes enseignants ainsi qu'à toute personne en situation d'autorité, incluant mes gardiens, tuteurs légaux et/ou mes hôtes en famille d'accueil.
- 3.4 Fournir tous les efforts requis pour bien compléter mes travaux scolaires. Je comprends que le CSCNO est un Conseil scolaire de langue française et que l'enseignement et la vie scolaire se déroulent entièrement en français.
- 3.5 Permettre à mes parents et/ou tuteurs légaux, ainsi qu'aux parents de ma famille d'accueil, de consulter mon bulletin scolaire.

SUITE – FORMULAIRE C

(FORMULAIRE D'ENTENTE DE PARTICIPATION ENTRE LE CONSEIL SCOLAIRE CATHOLIQUE DU NOUVEL-ONTARIO (CSCNO), LES PARENTS DE L'ÉLÈVE ET L'ÉLÈVE PARTICIPANT)

En apposant notre signature ci-dessous, nous reconnaissons que :

- 1) Nous avons lu et compris la présente entente de participation et que nous sommes en accord avec l'ensemble de ses modalités et de ses conditions.
- 2) Nous avons pris connaissances du *Guide des étudiants internationaux du CSCNO* lors de la demande d'admission.

Nom et prénom(s) de la mère :

Signature de la mère : _____

Date : jj / mm / année

Nom et prénom(s) du père :

Signature du père : _____

Date : jj / mm / année

Nom et prénom(s) de l'élève :

Signature de l'élève : _____

Date : jj / mm / année

Si il y a lieu: Nom et prénom(s) du tuteur :

Signature du tuteur: _____

Date : jj / mm / année

Merci d'avoir complété ce formulaire. Il sera gardé confidentiellement et conservé pendant 5 ans après la fin du programme de l'élève. Toute fausse information pourrait causer un refus de la demande ou un renvoi immédiat du programme. À retourner par courriel à paul.delariva@nouvelon.ca ou par la poste à : **Paul de le Riva, gestionnaire du Programme d'accueil des élèves internationaux, Conseil scolaire catholique du Nouvel-Ontario, 201, rue Jogues, Sudbury, Ontario P3C 5L7 CANADA.**